

Γνωμοδότηση της Επιτροπής των Περιφερειών σχετικά με την Πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την κατάρτιση του προγράμματος «ΝΕΟΛΑΙΑ ΣΕ ΔΡΑΣΗ» για την περίοδο 2007-2013

(2005/C 71/09)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΩΝ,

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την Κατάρτιση του προγράμματος «ΝΕΟΛΑΙΑ ΣΕ ΔΡΑΣΗ» για την περίοδο 2007-2013 (COM (2004) 471 τελικό – 2004/0152 (COD)).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την απόφαση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής της 14ης Ιουλίου 2004 να της ζητήσει να καταρτίσει γνωμοδότηση επί του θέματος, σύμφωνα με το άρθρο 265, παράγραφος 1, και το άρθρο 149 της Συνθήκης περί ιδρύσεως της Ευρωπαϊκής Κοινότητας.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την απόφαση του Προέδρου της, της 27ης Ιανουαρίου 2004, να αναθέσει στην επιτροπή «Πολιτισμός και Παιδεία» την κατάρτιση σχετικής γνωμοδότησης.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη γνωμοδότησή της για το έγγραφο εργασίας της Επιτροπής «Προς μια ευρωπαϊκή εθελοντική θητεία για τους νέους» (CdR 191/96 fin) ⁽¹⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη γνωμοδότησή της για την ανακοίνωση της Επιτροπής «Ευρωπαϊκή εθελοντική υπηρεσία για νέους - Πρόγραμμα δράσης» ⁽²⁾ (CdR 86/1997 fin).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη γνωμοδότησή της σχετικά με την Απόφαση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση της δεύτερης φάσης του κοινοτικού προγράμματος δράσης στον τομέα της εκπαίδευσης Σωκράτης· την πρόταση απόφασης του Συμβουλίου για τη θέσπιση δεύτερου σταδίου του προγράμματος δράσης της Κοινότητας στον τομέα της επαγγελματικής κατάρτισης Leonardo da Vinci· και την πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη θέσπιση του προγράμματος κοινοτικής δράσης «Νεολαία» ⁽³⁾, (CdR 226/1998 fin).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη γνωμοδότησή της σχετικά με την Ανακοίνωση της Επιτροπής για τη συνέχεια που δόθηκε στο Λευκό Βιβλίο «Μια νέα πνοή για την Ευρωπαϊκή νεολαία». Προτεινόμενοι κοινοί στόχοι για τη συμμετοχή και την ενημέρωση των νέων σε απάντηση στο ψήφισμα του Συμβουλίου της 27ης Ιουνίου 2002 σχετικά με ένα πλαίσιο ευρωπαϊκής συνεργασίας στον τομέα της νεολαίας ⁽⁴⁾ (CdR 309/2003 fin).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη γνωμοδότησή της σχετικά με το Λευκό Βιβλίο της Ευρωπαϊκής Επιτροπής «Μια νέα πνοή για την ευρωπαϊκή νεολαία» ⁽⁵⁾ (CdR 389/2001 fin).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη γνωμοδότησή της σχετικά με την Πρόταση απόφασης του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για ένα ενιαίο πλαίσιο για τη διαφάνεια των επαγγελματικών προσόντων και ικανοτήτων (Europass) ⁽⁶⁾ (CdR 307/2003 fin).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την κοινή γνωμοδότησή της σχετικά με τη συνέχεια που δόθηκε στο Λευκό Βιβλίο «Μια νέα πνοή για την ευρωπαϊκή νεολαία» – Πρόταση κοινών στόχων για εθελοντικές δραστηριότητες των νέων και Προτεινόμενοι κοινοί στόχοι για τη μεγαλύτερη κατανόηση και γνώση της νεολαίας ⁽⁷⁾ (CdR 192/2004 fin).

⁽¹⁾ ΕΕ C 42 της 10.2.1997, σελ. 1

⁽²⁾ ΕΕ C 244 της 11.8.1997, σελ.47 (COM(96) 610 τελικό - 96/0318 (COD))

⁽³⁾ ΕΕ C 51 της 22.2.1999, σελ.77 (COM(98) 329 τελικό, COM(98) 330 τελικό και COM(98) 331 τελικό)

⁽⁴⁾ ΕΕ C 22 της 24.1.2001, σελ.7 (COM(2003) 184 τελικό),

⁽⁵⁾ ΕΕ C 373 της 2.12.1998, σελ.20 (COM(2001) 681 τελικό),

⁽⁶⁾ (COM(2003) 796 τελικό),

⁽⁷⁾ (COM(2004) 336 τελικό και COM(2004) 337 τελικό),

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την απόφαση αριθ. 1031/2000/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Απριλίου 2000, με την οποία θεσπίστηκε το πρόγραμμα κοινοτικής δράσης «ΝΕΟΛΑΙΑ» ⁽⁸⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την απόφαση αριθ. 790/2004/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Απριλίου 2004 για τη θέσπιση κοινοτικού προγράμματος δράσης για την προώθηση των οργανισμών που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο στον τομέα της νεολαίας ⁽⁹⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ το ψήφισμα του Συμβουλίου και των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών, συνελθόντων στα πλαίσια του Συμβουλίου της 27ης Ιουνίου 2002, σχετικά με το πλαίσιο της ευρωπαϊκής συνεργασίας στον τομέα της νεολαίας ⁽¹⁰⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο: «Συνέχεια που δόθηκε στο Λευκό Βιβλίο “Μία νέα πνοή για την ευρωπαϊκή νεολαία” – Πρόταση κοινών στόχων για εθελοντικές δραστηριότητες των νέων σε απάντηση στο ψήφισμα του Συμβουλίου της 27ης Ιουνίου 2002 σχετικά με το πλαίσιο της ευρωπαϊκής συνεργασίας στον τομέα της νεολαίας» (COM(2003) 184 τελικό).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ το ψήφισμα του Συμβουλίου της 25ης Νοεμβρίου 2003 όσον αφορά τους κοινούς στόχους για τη συμμετοχή και την ενημέρωση των νέων ⁽¹¹⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τα ψηφίσματα του Συμβουλίου και των Υπουργών Νεότητας συνελθόντων στο πλαίσιο του Συμβουλίου σχετικά με τη συμμετοχή των νέων ⁽¹²⁾, σχετικά με τη διάσταση της άτυπης εκπαίδευσης των αθλητικών δραστηριοτήτων στα προγράμματα της νεολαίας της Ευρωπαϊκής Κοινότητας ⁽¹³⁾ σχετικά με την κοινωνική ένταξη των νέων ⁽¹⁴⁾ και σχετικά με την προαγωγή της πρωτοβουλίας, του επιχειρηματικού πνεύματος και της δημιουργικότητας των νέων ⁽¹⁵⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την Ανακοίνωση της Επιτροπής προς το Συμβούλιο και το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο: «Ευρωπαϊκή εθελοντική υπηρεσία για νέους» (COM(96) 610 τελικό - 96/0318 (COD)).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη Σύσταση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 10ης Ιουλίου 2001, περί της κινητικότητας στην Κοινότητα των σπουδαστών, των επιμορφωνόμενων ατόμων, των νέων εθελοντών, των εκπαιδευτικών και των εκπαιδευτών ⁽¹⁶⁾.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την Έκθεση της Επιτροπής με θέμα *Ενδιάμεση αξιολόγηση του Προγράμματος Νεολαία 2000-2006 (για την περίοδο 2000-2003)* (COM(2004) 158 τελικό).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τη Λευκή Βίβλο για την Ευρωπαϊκή Διακυβέρνηση (COM(2001) 428 τελικό).

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τα Άρθρα 13 και 149 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση και της Συνθήκης περί ιδρύσεως της Ευρωπαϊκής Κοινότητας.

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ το σχέδιο γνωμοδότησης της CdR 270/2004 rev.1 που υιοθετήθηκε στις 22 Σεπτεμβρίου 2004 από την επιτροπή «Πολιτισμός και Παιδεία», (Εισηγητής: **ο κ. Alvaro Ancisi**, Δημοτικός Σύμβουλος Ραβέννας (I/ΕΛΚ)

Υιοθέτησε κατά την 57η σύνοδο ολομέλειας, που πραγματοποιήθηκε στις 17 και 18 Νοεμβρίου 2004 (συνεδρίαση της 17ης Νοεμβρίου) την ακόλουθη γνωμοδότηση.

⁽⁸⁾ ΕΕ L 117 της 18.5.2000, σελ. 1.

⁽⁹⁾ ΕΕ L 138 της 30.4.2004, σελ. 24.

⁽¹⁰⁾ ΕΕ C 168 της 13.7.2002, σελ. 2

⁽¹¹⁾ ΕΕ C 295 της 5.12.2003, σελ. 6

⁽¹²⁾ ΕΕ C 42 της 17.2.1999, σελ. 1

⁽¹³⁾ ΕΕ C 8 της 12.1.2000 σελ. 5

⁽¹⁴⁾ ΕΕ C 374 της 28.12.2000, σελ. 5

⁽¹⁵⁾ ΕΕ C 196 της 12.7.2001, σελ. 2

⁽¹⁶⁾ ΕΕ C 215 της 9.8.2001, σελ. 30

1. Οι απόψεις της Επιτροπής των Περιφερειών

Η Επιτροπή των Περιφερειών

1.1. **Δέχεται** ότι η προαγωγή της άσκησης της ιδιότητας του ευρωπαίου πολίτη και της ένταξης των νέων στην κοινωνία είναι μία από τις πολιτικές προτεραιότητες της Επιτροπής των Περιφερειών, ότι οι νέοι εκδηλώνουν απτά την άσκηση της ιδιότητας του πολίτη σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο, ότι η πρόταση σχετίζεται με τις προτεραιότητες της επιτροπής «Πολιτισμός και Παιδεία» (βλ. σημείο 1.2 του προγράμματος εργασίας της επιτροπής EDUC για το 2004).

1.2. **Έχει επίγνωση** της μείζονος σημασίας της ενεργού συμμετοχής των νέων ως πολιτών, της αίσθησης του ανήκειν στην Ευρώπη και της προαγωγής της αλληλεγγύης και της αμοιβαίας κατανόησης για την κοινωνική συνοχή στην Ευρωπαϊκή Ένωση και για την ειρήνη.

1.3. **Συμφωνεί** με τις πέντε ενέργειες που θέτει ως στόχο η Επιτροπή και, κατά προτεραιότητα, με την εδραίωση της ενέργειας «Νεολαία για την Ευρώπη» και της ενέργειας «Ευρωπαϊκή εθελοντική υπηρεσία» για την επίδραση και για το πολλαπλασιαστικό αποτέλεσμα που ενδέχεται να έχουν ακόμη και στις εθνικές πολιτικές για τους νέους.

1.4. **Επικροτεί**, ειδικότερα, την ενέργεια «Νεολαία για τον κόσμο» η οποία μεγιστοποιεί τις ευκαιρίες για την πραγματοποίηση ανταλλαγών και εθελοντικών δραστηριοτήτων σε γειτονικές χώρες της διευρυμένης Ευρώπης, καθώς και τις ενέργειες 4 (Οργανωτές κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων και συστήματα υποστήριξης) και 5 (Υποστήριξη της πολιτικής συνεργασίας) επειδή προσδιορίζουν συστήματα υποστήριξης της συνεργασίας μεταξύ των διάφορων φορέων, των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, των κυβερνήσεων και των πολιτικών υπευθύνων που ασχολούνται με τους νέους.

1.5. **Συμμερίζεται** την επιλογή τόσο της συνεκτίμησης των δημογραφικών, οικονομικών και κοινωνικοπολιτιστικών αλλαγών όσο και της τροποποίησης της ομάδας στόχου του προγράμματος, διευρύνοντας την ηλικιακή ομάδα των δικαιούχων κατά τρόπο ώστε το πρόγραμμα να απευθύνεται πλέον σε νέους ηλικίας 13 έως 30 ετών αντί για νέους ηλικίας 15 έως 25 ετών.

1.6. **Εκφράζει την ικανοποίησή της** για την υιοθέτηση της ανοικτής μεθόδου συντονισμού και της αρχής της συμπληρωματικότητας των ευρωπαϊκών πολιτικών με τις εθνικές πολιτικές σε θέματα νεολαίας, **υπό την προϋπόθεση όμως** ότι η εν λόγω μέθοδος θα προβλέπει την πλήρη συμμετοχή των τοπικών και περιφερειακών αρχών, θα αξιοποιεί τον καθοριστικό τους ρόλο για τη θετική έκβαση του προγράμματος και θα τηρεί τις αρχές της επικουρικότητας, της εγγύτητας και της αναλογικότητας.

1.7. **Συμφωνεί** ότι οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα απαιτείται να υιοθετήσουν συγκεκριμένα μέτρα για την άρση των εμποδίων που παρακλύουν την κινητικότητα των δικαιούχων των προγραμμάτων και να λάβουν τα κατάλληλα μέτρα, σε εθνικό ή ευρωπαϊκό επίπεδο, για την αναγνώριση τόσο των εθελοντικών

δραστηριοτήτων όσο και της ανεπίσημης και της άτυπης εκπαίδευσης που έχουν αποκτήσει οι νέοι που συμμετέχουν στις ενέργειες του προγράμματος, ακόμη και δια της συνένωσης του προγράμματος ΝΕΟΛΑΙΑ με άλλες δράσεις της Κοινότητας.

1.8. **Επισημαίνει**, ότι κατά την εφαρμογή του προγράμματος πρέπει να ληφθούν υπόψη τα ιδιαίτερα εθνικά χαρακτηριστικά κάθε χώρας. Οι πιστώσεις θα πρέπει να κατευθύνονται στις συγκεκριμένες δράσεις των δήμων. Επίσης ενδείκνυται να υποστηριχθούν οι αγνωρισμένες ήδη στην πράξη τοπικές δράσεις.

1.9. **Λαμβάνει υπόψη** ότι στην εισαγωγή και στα παραρτήματα του κειμένου της πρότασης απόφασης προβλέπεται η χρηματοδότηση εταιρικών σχέσεων με περιφερειακούς και τοπικούς φορείς με στόχο την ανάπτυξη μακροπρόθεσμα σχεδίων που συνδυάζουν διάφορα μέτρα του προγράμματος, με σκοπό τη χρηματοδότηση σχεδίων και δραστηριοτήτων συντονισμού. Προβλέπεται επίσης η εταιρική σχέση με τοπικούς και περιφερειακούς φορείς για τις δράσεις που αφορούν τους παρόχους υπηρεσιών για τους νέους και προς τα συστήματα υποστήριξης. **Παρατηρεί ωστόσο** ότι οι προβλέψεις αυτές δεν αναφέρονται σαφώς στο κείμενο της απόφασης.

2. Οι συστάσεις της Επιτροπής των Περιφερειών

Η Επιτροπή των Περιφερειών διατυπώνει τις ακόλουθες συστάσεις:

α) Θεωρείται σημαντικό να προσδιορισθούν **νέα μέσα με στόχο να καταστεί το πρόγραμμα απλούστερο και ευπροσάρμοστο** και οι διαδικασίες διαφανείς, προσιτές και εγγείς για τους αποδέκτες των πληροφοριών, διευρύνοντας τυχόν δυνατότητες περαιτέρω αποκέντρωσης των δομών.

β) Για τη διασφάλιση της θετικής έκβασης του προγράμματος, κρίνεται αναγκαία η **μεγαλύτερη αξιοποίηση του ρόλου των τοπικών και περιφερειακών επιπέδων** στα οποία οι νέοι εκδηλώνουν απτά τις ικανότητές τους όσον αφορά την ενεργό άσκηση της ιδιότητας του πολίτη, τη συμμετοχή στον αστικό και πολιτικό βίο, την ανάληψη εθελοντικής δραστηριότητας και την επίδειξη αλληλεγγύης.

γ) Στο τοπικό και περιφερειακό επίπεδο είναι δυνατόν να εξασφαλισθεί πιο αποτελεσματικά η διάδοση των πληροφοριών σχετικά με το πρόγραμμα, ακόμη και στις πλέον μειονεκτούσες ομάδες νέων, να ενθαρρυνθούν καινοτόμες πρωτοβουλίες, να προαχθεί η αύξηση του αριθμού των μη κυβερνητικών ενώσεων που ασχολούνται με τους νέους και η ικανότητά τους να διαμορφώνουν σχέδια, να πραγματοποιηθούν δοκιμές και ανταλλαγές ορθών πρακτικών.

δ) **Οι τρεις μείζονες δυσκολίες** που αντιμετωπίζει η Επιτροπή και οι οποίες ανακύπτουν σαφώς από την ενδιάμεση αξιολόγηση του προγράμματος χρήζουν συνεχούς παρακολούθησης: οι εν λόγω δυσκολίες είναι οι εξής:

— η απουσία, σε πολλές ευρωπαϊκές χώρες, κανονιστικών ρυθμίσεων για την προστασία και την αναγνώριση της ιδιαιτερότητας των **εθελοντικών δραστηριοτήτων**.

- τα υφιστάμενα εμπόδια που παρακωλύουν την **κινητικότητα των δικαιούχων** και τη νομική, κοινωνική και υγειονομική προστασία τους, κυρίως στις χώρες εταίρους·
 - η έλλειψη ενδεδειγμένων μέσων σε εθνικό ή ευρωπαϊκό επίπεδο για την αναγνώριση της ανεπίσημης και άτυπης εκπαίδευσης που έχουν αποκτήσει οι νέοι οι οποίοι συμμετέχουν στις ενέργειες του προγράμματος·
- ε) Είναι σημαντικό να υποστηριχθούν οι μη κυβερνητικές οργανώσεις που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο, καθώς και το Ευρωπαϊκό Φόρουμ Νεολαίας, αλλά είναι εξίσου σημαντικό να υποστηριχθούν και να διασυνδεθούν τα αντίστοιχα Εθνικά Φόρουμ και να δοθούν ευκαιρίες στις τοπικές πρωτοβουλίες των νέων και στις μικρές ενώσεις που προωθούν ευρωπαϊκά σχέδια σε τοπικό επίπεδο·

Σύσταση 1

όσον αφορά το άρθρο 3, παράγραφος 5

Προτεινόμενο κείμενο της Επιτροπής	Τροπολογία της ΕΤΠ
Στο πλαίσιο του γενικού στόχου «Ενίσχυση της ευρωπαϊκής συνεργασίας όσον αφορά τις πολιτικές για τη νεολαία»	Στο πλαίσιο του γενικού στόχου «Ενίσχυση της ευρωπαϊκής συνεργασίας όσον αφορά τις πολιτικές για τη νεολαία», <u>με επίδειξη ιδιαίτερης προσοχής στο τοπικό και περιφερειακό επίπεδο</u>

Αιτιολογία

Στην τροπολογία λαμβάνεται υπόψη το γεγονός ότι η τοπική κοινότητα είναι το επίπεδο στο οποίο μπορούν να αναπτυχθούν ορθές πρακτικές για την ενθάρρυνση της ενεργού άσκησης της ιδιότητας του πολίτη από τους νέους, ευνοώντας τη συμμετοχή τους στον αστικό βίο της κοινότητας, στο σύστημα της συμμετοχικής δημοκρατίας και στις μορφές εκμάθησης της τρόπου συμμετοχής.

Σύσταση 2

όσον αφορά το άρθρο 8, παράγραφος 2

Προτεινόμενο κείμενο της Επιτροπής	Τροπολογία της ΕΤΠ
Η Επιτροπή και οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για να αναπτυχθούν, σε ευρωπαϊκό, εθνικό και, ενδεχομένως, περιφερειακό ή τοπικό επίπεδο, οι δομές για την υλοποίηση των στόχων του προγράμματος καθώς και για την αξιοποίηση των ενεργειών του προγράμματος.	Η Επιτροπή και οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για να αναπτυχθούν, σε ευρωπαϊκό, εθνικό και, ενδεχομένως περιφερειακό ή τοπικό επίπεδο, οι δομές για την υλοποίηση των στόχων του προγράμματος καθώς και για την αξιοποίηση των ενεργειών του προγράμματος.

Αιτιολογία

Για την επίτευξη των στόχων του προγράμματος είναι κεφαλαιώδους σημασίας να διασφαλιστεί η ευρεία πρόσβαση στις πληροφορίες σχετικά με τις ευκαιρίες που παρέχει το πρόγραμμα στους νέους και στους φορείς που εργάζονται μαζί τους και συγχρόνως να εξασφαλιστεί σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο η υποστήριξη του σχεδιασμού των μη κυβερνητικών οργανώσεων και να γνωστοποιηθούν τα μέτρα για την υποστήριξη των πρωτοβουλιών των νέων.

Σύσταση 3

όσον αφορά το άρθρο 8, παράγραφος 3

Προτεινόμενο κείμενο της Επιτροπής	Τροπολογία της ΕΤΠ
<p>Η Επιτροπή και οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για την προώθηση της αναγνώρισης της ανεπίσημης και άτυπης εκπαίδευσης προς όφελος των νέων, κυρίως με τη χορήγηση βεβαίωσης ή πιστοποιητικού σε εθνικό ή ευρωπαϊκό επίπεδο που αναγνωρίζει ιδίως την πείρα που έχουν αποκτήσει οι δικαιούχοι και βεβαιώνει την άμεση συμμετοχή των νέων ή των οργανωτών κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων σε Ενέργεια του προγράμματος.</p>	<p>Η Επιτροπή και οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα λαμβάνουν τα κατάλληλα μέτρα για την προώθηση της αναγνώρισης της ανεπίσημης και άτυπης εκπαίδευσης προς όφελος των νέων, κυρίως με τη χορήγηση βεβαίωσης ή πιστοποιητικού σε εθνικό ή ευρωπαϊκό επίπεδο που αναγνωρίζει ιδίως την πείρα που έχουν αποκτήσει οι δικαιούχοι και βεβαιώνει την άμεση συμμετοχή των νέων ή των οργανωτών κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων σε Ενέργεια του προγράμματος ή σε συναφή ενέργεια η οποία έτυχε ευρωπαϊκής αναγνώρισης. <u>Ο στόχος αυτός δύναται να ενισχυθεί δια της συμπληρωματικότητας με άλλες δράσεις της Κοινότητας που προβλέπονται στο άρθρο 11 που ακολουθεί.</u></p>

Αιτιολογία

Για την επίτευξη του στόχου της αναγνώρισης των ανεπίσημων και άτυπων ικανοτήτων που αποκτώνται στο πλαίσιο της συμμετοχής σε εθελοντικές δραστηριότητες, της αλληλεγγύης, της συμμετοχής και της ανταλλαγής απαιτείται να ενεργοποιηθούν μορφές συμπληρωματικότητας, αφενός, με άλλες δράσεις της Κοινότητας στους τομείς της εκπαίδευσης, της επαγγελματικής κατάρτισης και του πολιτισμού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 11 που ακολουθεί, και, αφετέρου, με τις εθνικές πολιτικές και τα εθνικά μέσα, όπως προβλέπεται στο άρθρο 12 που ακολουθεί κατωτέρω.

Σύσταση 4

όσον αφορά το άρθρο 8, παράγραφος 6 β)

Προτεινόμενο κείμενο της Επιτροπής	Τροπολογία της ΕΤΠ
	<p>6 β) <u>α μπορούν να προβλέπουν την αποκέντρωση ορισμένων αρμοδιοτήτων των εθνικών μονάδων συντονισμού και την ανάθεσή τους σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο</u></p>

Αιτιολογία

Η αποκεντρωμένη ανάθεση ορισμένων αρμοδιοτήτων των εθνικών μονάδων συντονισμού σε τοπικό και περιφερειακό επίπεδο μπορεί να εξασφαλίσει καλύτερη πρόσβαση και εγγύτητα για τους δικαιούχους των προγραμμάτων, γεγονός ιδιαίτερα χρήσιμο για τη διασφάλιση της παροχής αρωγής ακόμη και σε μικρές μη κυβερνητικές οργανώσεις στον τομέα της πληροφόρησης, της προώθησης, της υποβολής υποψηφιότητας και της αξιολόγησης των σχεδίων, καθώς και για την προσέγγιση του νεανικού πληθυσμού που διαθέτει λιγότερες ευκαιρίες.

Σύσταση 5
όσον αφορά το άρθρο 12, παράγραφος 1

Προτεινόμενο κείμενο της Επιτροπής	Τροπολογία της ΕΤΠ
Οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα μπορούν να λάβουν το ευρωπαϊκό σήμα για εθνικές ή περιφερειακές ενέργειες ανάλογες με αυτές του άρθρου 4.	Οι χώρες που συμμετέχουν στο πρόγραμμα μπορούν να λάβουν το ευρωπαϊκό σήμα για εθνικές ή περιφερειακές ή τοπικές ενέργειες ανάλογες με αυτές του άρθρου 4.

Αιτιολογία

Οι νέοι αποκτούν εμπειρία όσον αφορά τη συμμετοχή στο δημοκρατικό βίο και στις εθελοντικές δραστηριότητες και την ανάπτυξη μορφών ανεπίσημης και άτυπης εκπαίδευσης κατ'έξοχήν στο επίπεδο των τοπικών αρχών.

Σύσταση 6
Όσον αφορά το άρθρο 4, παράγραφος 4 της πρότασης της Επιτροπής

Κείμενο που προτείνει η Επιτροπή	Τροπολογία της ΕΤΠ
<p>4) Οργανωτές κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων και συστήματα υποστήριξης</p> <p>Η ενέργεια αυτή αποσκοπεί να υποστηρίξει τις οργανώσεις που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο στον τομέα της νεολαίας, ιδιαίτερα τη λειτουργία των ΜΚΟ για τη νεολαία, τη δικτύωσή τους, τις ανταλλαγές, την κατάρτιση και τη διασύνδεση των οργανωτών κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων, την παροχή κινήτρων για καινοτομία και ποιότητα των ενεργειών, την ενημέρωση των νέων και τη δημιουργία των αναγκαίων δομών και δραστηριοτήτων για το πρόγραμμα ώστε να επιτευχθούν οι στόχοι του.</p>	<p>4) Οργανωτές κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων και συστήματα υποστήριξης</p> <p>Η ενέργεια αυτή αποσκοπεί να υποστηρίξει τις οργανώσεις που δραστηριοποιούνται σε ευρωπαϊκό επίπεδο στον τομέα της νεολαίας, ιδιαίτερα τη λειτουργία των ΜΚΟ για τη νεολαία, τη δικτύωσή τους, τις ανταλλαγές, την κατάρτιση και τη διασύνδεση των οργανωτών κοινωνικομορφωτικών δραστηριοτήτων, την παροχή κινήτρων για καινοτομία και ποιότητα των ενεργειών, την ενημέρωση των νέων και τη δημιουργία των αναγκαίων δομών και δραστηριοτήτων για το πρόγραμμα ώστε να επιτευχθούν οι στόχοι του, την προαγωγή εταιρικών σχέσεων <u>με περιφερειακές και τοπικές οντότητες.</u></p>

Αιτιολογία

Για να υπογραμμισθεί και στο κείμενο της απόφασης ο στόχος της προαγωγής εταιρικών σχέσεων με περιφερειακές και τοπικές οντότητες, που ήδη αναφέρθηκε στην εισαγωγή και στα παραρτήματα ως δράση 4.

Βρυξέλλες, 17 Νοεμβρίου 2004

Ο Πρόεδρος
της Επιτροπής των Περιφερειών
Peter STRAUB